



VÖRÖS LOBOGÓ

Az RKP Arad városi és rajoni bizottsága, a városi és rajoni néptanács lapja

XXII. évfolyam

6644. szám

4 oldal,
25 baniVasárnap,
1966.
július 24

Hazánk minden tájáról

Az Építő Napjára

Ezzel az évvel kezdődően július utolsó előtti vasárnapján megünnepeljük az Építő Napját, annak a tiszteletnek a jeleként, amelyet az építőipari dolgozók iránt érünk, akik hozzájárulnak az ipari és társadalmi-kulturális létesítmények, az új városok és lakónegyedek létrehozásához.

Országunkban az építés tiszteletre méltó foglalkozás. Amint arra Nicolae Ceaușescu elvtárs az Építőipari Dolgozók Országos Tanácskozásán rámutatott, az építő tevékenység a szocializmus építési művének szerves része.

Attól a tudattól lelkesítve, hogy erőfeszítéseik hasznosuljanak a nép, a mai és a jövő generációk, az építőipari dolgozók a hatéves terv esztendőjében több, mint 500 új vállalatot és üzemrészleget emeltek és nagy számú építkezést hajtottak végre az állami gazdaságokban, a gép- és traktorállomásokon, a mezőgazdasági termelőszövetkezetekben. Az utak, a vasutvonalak, a villamosenergia távvezetékek kilométerek százait teremtették meg. A lakások, iskolák, osztálytermek, kultúrházak és más társadalmi-kulturális létesítmények tizedreit emelték. Mindezek megújították az ország arculatát és gazdagították társadalmi-gazdasági tájképét.

Ha végigjárjuk tartományunkat, mindenütt merész ipari építményekkel, nagy lakóöbölökkel, egész új negyedekkel találkozunk. Ilyen kép fogad bennünket Aradon és Temesváron, Resicán és Lugoson, Vörös Acélon és O-Moldován és bármely tartományban.

Allamunk évről-évre jelentős összegeket fordít az építkezések technikai felszereléseinek korszerűsítésére és a termelőfolyamatok tökéletesítésére. Kiterjesztették az építkezési munkák gépesítési fokát, számos folyamatot iparosítottak.

Teljes mértékben felhasználva az egyre jobb feltételeket, az építőtelemek dolgozói nem egy esetben adták tanúlelet önfeláldozásuknak, állandó törekvésükkel ismereteket, jártasságot és hozzáértést.

Erőfeszítéseik elismeréseként az építőket nagyobb mértékben tették érdekeltté az általuk végzett munkában és a munkafeltételeknek megfelelően többletjuttatásokban részesülnek. A munkában kitűnő dolgozókat különböző érdemrendekkel és érmeikkel tüntették ki.

A jelenlegi ötéves terv — a gazdasági élet, a tudomány és kultúra gyorsított fejlődésének, az egész nép életszínvonalának emelkedésének

sének egyszerű programja — megköveteli az építők részéről az erőfeszítések ésszerűbb összpontosítását, a termelés és a munka tudományos megszervezését, az építkezés ütemének meggyorsítását érdekében, aminek együtt kell járnia a minőség javításával és a termelési költségek csökkentésével.

Miután az Építőipari Dolgozók Országos Tanácskozásán, a tartományi és munkalehelyi értekezleteken behatóan elemezték tevékenységüket és a munka további javításához vezető utakat, az építők még nagyobb lelkesedéssel látk munkájuk, hogy valóra váltsák az ötéves tervben foglalt feladatokat.

Az Építőipari Dolgozók Országos Tanácskozásán elfogadott Felhívás széleskörű visszhangra talált. Bárha még csak rövid idő telt el a Felhívás kibocsátása óta, a munkatelepek mind érezhetőbbé válik az a törekvés, hogy lerövidítsék az építési határidőket. Figyelembe véve követik nyomon a grafikonokat, javult az építők és a tervezők közötti együttműködés. Az egyes munkahelyeken hozott intézkedések azt eredményezték, hogy az első felében az építő vállalatok túlszárnyalták termelési tervüket. Városunk 4. számú építőcsoportjának dolgozói is számos jó eredményt ért el a munkálatok határidőre való befejezésében és a minőség javításában.

Ezek az eredmények az építők kezdeményező készségét és kitartását dicsérik. Továbbra is arra kell törekedniük, hogy csökkentsék az építkezések előirányzott időt, javítsák a különböző munkálatok és elsősorban a befejezési munkálatok minőségét, emeljék az építő és szerelő munka termelékenységét. Jobban felhasználva a korszerű technikát, összpontosítva és ipari módszereket végezve a munkálatokat, az építőipari dolgozók biztosíthatják az ötéves tervben foglalt feladatokat teljesítését. Abban a tudatban kell dolgozniuk, hogy az 1970-re előirányzott beruházási összegek 5 milliárd lej felhaladnak meg az 1951–1955 közötti beruházások összértékét.

Ezen a napon népünk tiszta szívből köszöni a szorgalmas építőket és újabb sikereket kíván nekik szép munkájukban, abban a nemes versenyben, amelyet a párt és a kormány által meghatározott egyszerű beruházási program teljesítését folytatnak.

Ünnepi gyűlés

Románia Szocialista Köztársaság Építőinek Napja alkalmából a 4-es számú Építőtelepek csoportja székelyháznak dísztermében szombat délután ünnepi ülést tartottak. Körművesek, betonosok, ácsok, szerelők, technikusok és mérnökök zsúfolásig megtöltötték az ünnepi díszöltött termet.

Az egybegyűlést előtt Dionisie Ioan elvtárs az Aradvárosi pártbizottság bürojának tagja, a Helyi Szakszervezeti Tanács elnöke megtartotta a nap jelentőségét. Meleg hangú szavakkal tolmácsolta a városi pártbizottság, a Helyi Szakszervezeti Tanács, valamint a városi néptanács végrehajtó bizottságának üdvözlését. Ezután kidomborította azt a határtalan lelkesedést, amelyet a városunkban tevékenykedő több ezer építőipari dolgozó tanúsít mindennapi munkájában. Hangsúlyozta, hogy építőink minden alkotó készségüket, egész tevékenységüket a beruházási tervek előírásait valóra váltásának szolgálatába állítják. Izgalma ezt az is, hogy szüntelenül fejlődik az építkezések volumene. Így például

idén kétszer nagyobb a munkálatok mennyisége, mint 1959-ben volt. Ugyanebben az időszakban közel 70 százalékkal növekedett a munkatermelékenység. Szorgalmas építőink az 1959–1966-os időszakban városunkban több mint 2000 lakást, és számos ipari-mezőgazdasági és társadalmi-kulturális létesítményt emeltek. Ezek közül megemlíthető az aradi Végvár Komplexum, a Baromfitenyésztő Komplexum és egyéb megvalósítások. A szónok ezt követően rámutatott arra, hogy mindenki ismeri városunkban a Pommerschein Antal, Bellinger Péter, Ray Ferenc, Grapa Stefan, Sanca Ioan, Andronie Nicolae, Nedelcu Alexandru, Faragó János, Schweitzer János és mások vezette élenjáró brigádokat, amelyek fáradságot nem kímélve dolgoztak. Végül kidomborította azokat a feladatokat, amelyek az elkövetkező időszakban városunkban és rajonunkban az építőkre hárulnak.

Az ünnepi gyűlés második részében művészi műsorra került sor.

A munári mezőgazdasági termelőszövetkezetben

Előkészületek a silózásra

Nemcsak a gabonatermesztésben és a kertészkedésben jeleskedtek az idén a munáriak, de körültekintően és behatóan foglalkoztak az állatállomány fejlesztésével, nem utolsósorban pedig az állatok hozamának növelésével. A nyári időszakra például jelentős mennyiségű zöld takarmányt biztosítottak a szarvasmarha állományának. Fejősteheneként naponta 30–40 kilogramm zöldet juttat. Ezáltal, érzékelhetően növekedett a tejhozam. Az első felében ugyanis a takarmányozott teheneknél hozam 1169 liter volt. Ugyanakkor nemcsak teljesíthették, hanem túl is szárnvalák azt a mennyiséget, amelyet szerződés útján értékesítettek.

A többi nagyfontosságú munkálatokkal párhuzamosan megtették a szükséges intézkedéseket a silózásra. Kijavították a felszereléseket és most végzik a silódörög takarítását, fertőtlenítést. Előrelátólag több, mint 420 tonna silótakarmányt biztosítanak az állatállományának.

Jól jövedelmez a kertészet

Sok körültekintést igényelt a munka megszervezése ebben az esztendőben. De a munáriak szorgalmas embereknek. Jó gazdálkodnak ismerjük. Így hát most, amikor már hozzávetőleg összegezni lehet a nyári munkálatok eredményét, bátran mondhatjuk: a vezetőtanács a munkaszervezést illetően, a tagság pedig lelkesedésből jelesre vizsgázott. Utemesen végeztek az aratást és ezzel párhuzamosan nem volt fennakadás a kertészetben sem. Naponta 30–40 szövetkezeti tag, különösen asszonyok serénykedtek ebben a gazdasági ágban.

A 18 hektár területen termesztett konyhakerti növények jól jövedelmeztek ebben az esztendőben is. Mindössze 6 hektár területen ültettek korai paradicsomot. A múlt évek tapasztalatai valamint a haladó agrotechnikai szabályok széles körű alkalmazása, és nem utolsósorban az emberek szorgalma eredményeként ezidre közel 15 vagon

paradicsomot értékesítettek, a bevétel pedig megközelíti a félmilliót. E jövedelem megvalósításához valamennyi kertész hozzájárult. A legjobbak közül említett érdemlemler Martin Saveta, Aldan Ana, Moșvoros Erzsébet, Sepetan Maria, Aldan Cornel és mások.

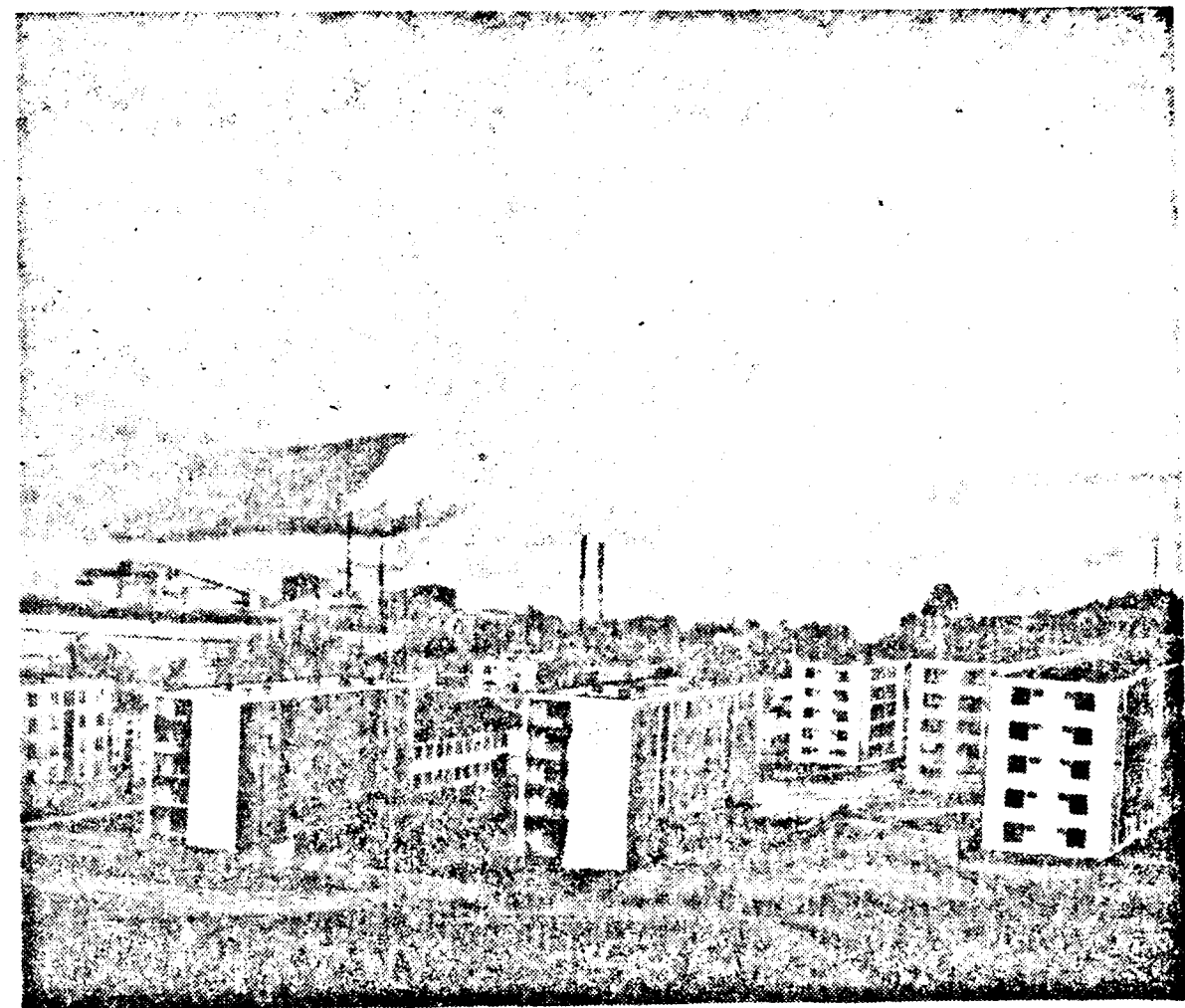
Ez év újításairól

A Szerszámgépgyár dolgozói mind fokozottabb mértékben foglalkoztatja messze földön elismert, magas technikai színvonalú termékek minőségének további, szüntelen javítása. Ezt tükrözik az újítások is, melyek közül több éppen ebben az anyit vitatott problémában hoz jobbnál-jobb javításokat. Hat hónap alatt 77 újítási javaslat érkezett a műszaki irodához, melyek közül 24-et rövidesen gyakorlatban is alkalmaznak, míg a többi újítás tanulmányozása és bevezetése folyamatban van.

Az előzetes számítások szerint az újítások alkalmazása által 533 400 lej sikerül megtakarítaniuk, ugyanakkor jelentősen javul a szerszámgépek minősége is.

Az újítók között most is ott találjuk Valentin Petru mérnököt, Burca Ioant, Tomuta Rusalint, Herter Pál mestert és Vati Ilie mérnököt. Mind ők, mind pedig társaik megérdemlik az szinte elismerést, dicséretet.

Herrling Gyula
levelező



Ezekből a korszerű lakóháza kból nemrég vonultak ki az építő- és szerelőmunkások, s ime máris birtokukba vették jogos tulajdonosaik: a kiskapusi dolgozók.

Új iskolát emeltek

Befejeződtek az építkezési munkálatok annak a tizenhatosztályos korszerű iskolának, amelyet az aradi 4-es számú Építőtelepek csoportjának dolgozói a Podgoria lakónegyedben emeltek. A minap a pirosban virító falak köré fémmálványokból fontak hálót a szorgalmas építők és megkezdődött a külső vakolás. Az előzetes kalkulációk szerint ezt a munkát augusztus 15-ig befejezik, ami lehetőséget nyújt arra, hogy a következő tanévre az épület átadják rendeltetésének.

Növekedett a munka termelékenysége

Az Építkezési Vállalat összpontosított befektetési állománya a közelmultban átadták rendeltetésének a második szakasz mechanikus válogatótelepet. Az történt ugyanis, hogy több adagoló szerkezetet, tároló tartályt és vízszintes szállítószalagot szereltek fel, amelyek nem csupán a telepen dolgozó munkások tevékenységét könnyítik meg, hanem a termelékenységet is igen lényegesen, mintegy 50 százalékkal növelik.

Galac és Dobrudzsa tartományban befejezték az aratást

Galac tartomány után, amely a napokban befejezte a buza betakarítását, egy újabb tartomány — Dobrudzsa — jelentette a betakarítás és a cséplés befejezését. E fontos munkát a végéhez közelítik további öt Gostat-trósztblen, köztük a cālārasi-i, a nagyszentmiklósi és az urziceni-i trósztblen, valamint a Bukarest és Ploiesti tartományi mezőgazdasági termelőszövetkezetekben. Bánát és Oltenia tartományban begyűjtötték a buza több mint 80 százalékát.

A hét folyamán a többi tartományban lendülettel folyt a betakarítás. Az utóbbi napokban Jasi, Bákó és Máramaros tartományban meghaladták a napi munkaseb-

seget. Jasi tartományban például learatták a buza 76 százalékát. A Mezőgazdasági Főtanács adatai szerint július 21-ig az országban csaknem 2 200 000 hektár takarították be a buzát, ami a mezei terület 70 százalékát jelenti.

Noha a szántás az utóbbi napokban nagyobb ütemben folyt, a fennálló lehetőségekhez képest mégse kielégítő, annál is inkább, mert aratás befejezése után jelentős számú traktor áll rendelkezésre. szalma elszállításának jó megszervezése és a traktorok intenzív felhasználása elő fogja segíteni a szántás meggyorsítását. Erre me nagyon kedvező feltételek vannak minden tartományban.

Turnu Severinben vízre bocsátották az első 2000 tonnás motoroshajót

Péntek reggel vízre bocsátották a Turnu Severin-i mechanikai üzemben először gyártott legnagyobb hajót. Az esemény új szakaszt jelez a szektor tevékenységében: a közepes tonnatartalmú hajók építésének kezdetét.

A vízre bocsátott 2000 tonnás motoroshajó összesíti mindazokat az eredményeket, amelyeket a Turnu Severin-i hajóépítő

erék abbéli erőfeszítéseiben, hogy a hajógyártást a korszerű szállítási követelmények színvonalára emelje. Az automata vezérlésű 2000 tonnás motoroshajó számottevő sikernek könyvelhető el. Rövidesen vízre bocsátják a második ilyen tonnatartalmú motoroshajót.

Ion Gheorghe Maurer fogadta a Vietnámi DK nagykövetét

Ion Gheorghe Maurer, Románia Szocialista Köztársaság Minisztertanácsának elnöke szombat délelőtt fogadta Hoang Tut, a Vietnámi

Demokratikus Köztársaság bukaresti rendkívüli és meghatalmazott nagykövetét, annak kíséretével.

A ROMÁN SZAKSZERVEZETI KÜLDÖTTSG BEFEJEZTE BULGÁRIAI LATOGATASÁT

Szombaton befejeződött az a hivatalos látogatás, amelyet július 15 és 23 között tett Bulgária NK-ban a szomszédos ország Szakszervezeti Központi Tanácsának meghívására hazánk szakszervezeti küldöttsége Constantin Drăgan elvtársnak, a Romániai Szakszervezetek Általános Szövetsége Központi Tanácsa elnökének vezetésével.

A küldöttség Bulgária NK-ban megtekintett számos vállalatot, várost, tengerparti üdülőhelyeket, szociális és kulturális intézményeket és találkozott vállalati munkásokkal, mérnökökkel, technikusokkal, szakszervezeti aktivistákkal.

A román küldöttség megelégedett fejezte ki a meleg, testvéri fogadtatást, amelyben minden résztvevőt, s amely a román és bolgár dolgozók, a két szomszédos baráti nép barátságáról tanúsít.

A küldöttség megbeszélést folytatott a bolgár szakszervezetek képviselőivel, élen Sztóján Gyurov Bulgária NK Szakszervezeti Központi Tanácsának elnökével. A vélecs, baráti légkörben lefolyó megbeszélés során a két küldöttség vélemény- és tapasztalatcsere

(Folytatás a negyedik oldalon)

Meghívó

Az aradvárosi néptanács végrehajtó bizottsága összehívja az aradvárosi néptanács valamennyi képviselőjét a IX. rendes ülésre, amelyre csütörtökön, július 28-án délután 4 órai kezdettel kerül sor az aradvárosi néptanács dísztermében. (Köztársaság ut. 75 szám).

Napirend:

1. — A végrehajtó bizottság jelentése az 1966 évi beruházási és főjavítási munkálatok menetéről.

2. — Jelentés az építkezési-városrendezési állandó bizottság tevékenységéről.

COJOCARU SIMION mérnök,
elnök

MICLEA ILIE
titkár

Tíz éves az Egészségügyi Iskolacsoport

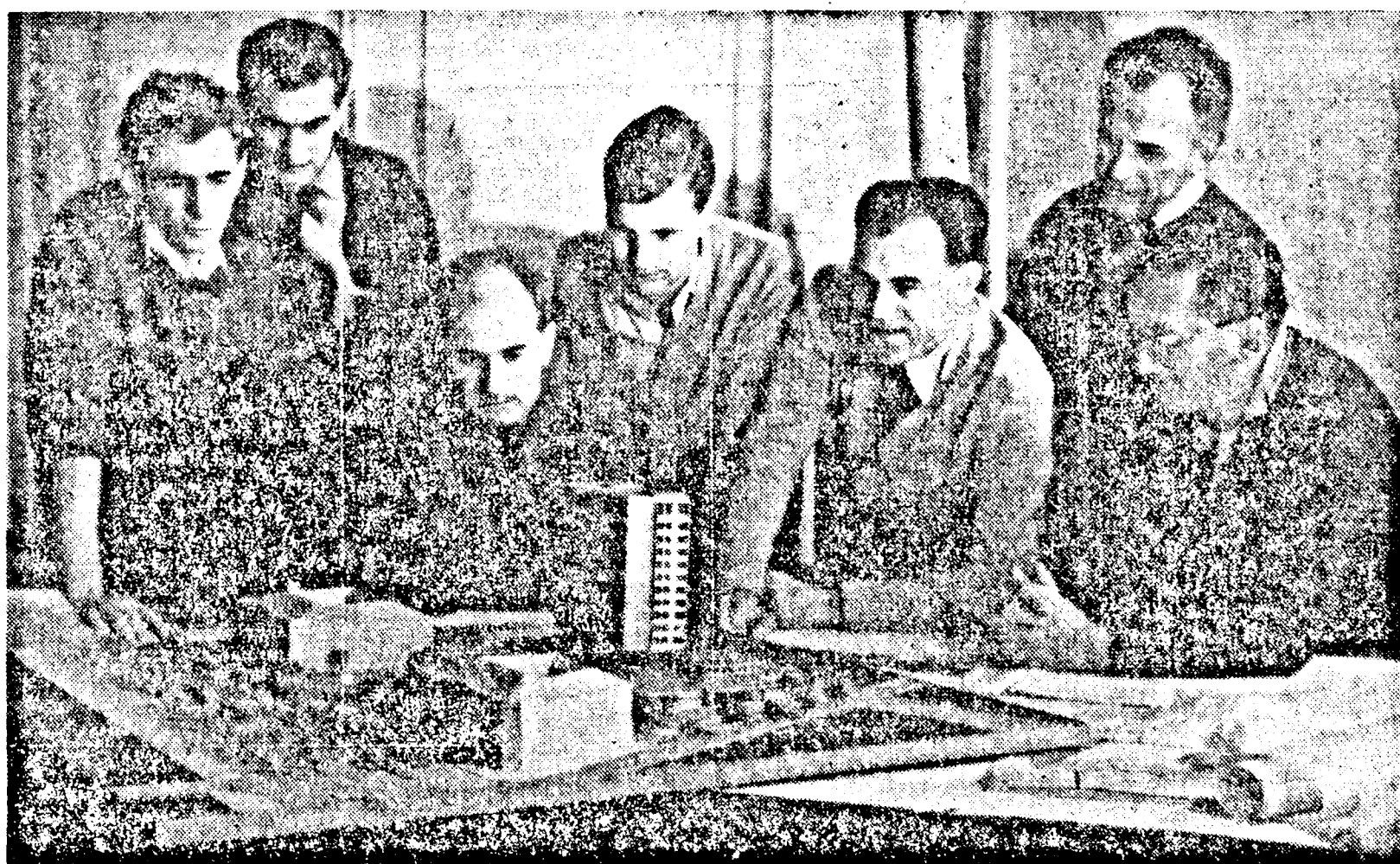
E hét végén a városunkban működő Egészségügyi Iskolacsoport emlékeztet ünnepelt: az iskola megalapításának 10. évfordulóját. Az ez alkalomból rendezett ünnepségeken az iskola számos diákja, tanügyi kádere, végzettséje, megünnepelték a vezetőket.

Az ünnepi gyűlésen felszólalt Mol Petru elvtárs, a városi pártbizottság titkára, aki hangsúlyozta azokat a kiváló eredményeket, amelyeket a dolgozók egészségének védelmében országunkban elérték. Megemlékezett az egészségügyi hálózat fejlődéséről, kiemelve az aradi iskola hozzájárulását az egész ország területén működő egészségügyi intézmények számára anyavárosi központokba, egészségügyi dolgozók neveléséhez és képzéséhez. Befejezésül a szónok tolmácsolta a városi pártbizottság üdvözlését és újabb sikereket kívánt az iskola tanulóinak és tanítási feladatainak.

Ugyancsak üdvözlött a jubileum elöljáróját dr. Ioan Sammarina, az Oktatásiügyi Minisztérium szakmai és technikai iskolai igazgatósága részéről, Ana Apostu elvtársnő, a Egészségügyi és Népjóléti Minisztérium részéről, és mások.

Az iskola egy évtizedes tevékenységéről dr. Crestinu Idel, az Egészségügyi Iskolacsoport igazgatója számolt be. Megemlítette, hogy 10 esztendő alatt az iskolát nem kevesebb, mint 2768 jól felkészült egészségügyi kádert hagyta el.

Felvételünk Cristea Miloș (jobb oldalt) építésztervező csoportjának tagjairól — Băbuț Ludovic, Török Péter, Petruș Victor, Iliș Aladár és Soriteu Cornel mérnökökről —, valamint Kigyósi Pál vezetőtanácsostól készült. Az építkezési tervezőintézet és munkacsoportjának szorgalmát, tehetségét, számos városunkbeli impozáns tőmbház dicséri.



Képviselő és választókerülete

Elesen berreg a telefon Corodan Petru, a rajoni TSU elnökének irodájában. Jönnék-e hallom, a mint a központ mondia:

— Megvan a kapcsolás Ság-gal...
— Halló! halló! Sági néptanács? Itt Corodan, kivel beszéllek?
— A néptanács titkárával — hangzik a drót tulsó végéről.
— Mi újság a községben és a hozzá tartozó falvakban, Bogdan elvtárs? — érdeklődik Corodan Petru Bogdan Ioanótól, a sági néptanács titkárától.

— Képviselő elvtárs! Még mindig nem létesítettek autóbussz járatot Ság és Keresztos között, pedig...

— Tudom, — szakítja félbe, majd hozzáfűzi: — Néhány nap múlva kimegyek a kerületbe és elbeszélgetünk egyes megoldásra váró kérdésekről. Addig is szeretném tudni, nincse-e különösebb új-ság?

— Amint említettem, az autóbussz járat létesítése foglalkoztatja a lakosokat — tájékoztatja a képviselőt a néptanács titkára.

Még néhány szót váltanak, aztán Corodan Petru elvtárs, a 19-es számú rajoni választókerület néptanács-i képviselője leteszi a telefonkagylót. Jegyzetfüzetet vesz kézbe s közben feljegyzéseit böngészi. Igen, ismét fel kell vennem a kapcsolatot az IRTA-val — morfondírozik magában. — El kell intéznem ezt a kérdést...

Először válaszoltak meg Corodan Petru néptanács-i képviselőnek a 19-es számú rajoni választókerületben. Ez a kerület Hunedoara Timisana és Keresztos falvakból áll. Mindkét helység Ság községhez tartozik. Mint sportaktívisták jól ismerték az említett helységeket lakosai, hiszen sokat tett a sportmozgalom fellendítése érdekében. Széles bázissal választották meg rajoni néptanács-i képviselőket.

Nem sok idő telt el a néptanács-i képviselőválasztások óta. De az elmúlt időszak alatt Corodan Petru sokat tett a lakosok által felvetett kérdésekre megoldásért. Jól tudta, hogy egyedül nem sok eredményt érhet el munkájában, éppen ezért többször fel-

vette a kapcsolatot Gátner Erzsébettel, aki a 18-as számú rajoni választókerület képviselője. Ez a körzet egyébként Ságot öleli fel. De nemcsak a rajoni, hanem a községi néptanács-i képviselők segítségét is kérte egyes problémák megoldásában. Amikor csak felkereste a választókerületet, mindig elbeszélgetett Halmággal Dumitruval, Savu Aurellyal, Leilick Vincével és a többi községi képviselővel. Közösen beszéltek meg a lakosok által felvetett kérdések megoldásának lehetőségét. S a közös munka meg is hozta a várta eredményeket. Az egyik probléma, amely régóta foglalkoztatta a keresztesi lakosokat, a falu és Ság közötti utazásak ki-közvezésének kérdése volt. A képviselő, valamint a sági néptanács végrehajtó bizottságának közbenjárása nyomán több, mint 1000 tonna követ szereztek be, mellyel kikövezték a szóbanforgó utszakaszt. Most már nem rongálódnak a járművek a sárban, úgy, mint azelőtt, hanem simán gördülnek a kikövezett úton. Teljesült tehát a keresztesiek régi vágya. Vagy itt van például a gyalogjáró kérdése Hunedoara Timisana és Ság között, amely szintén megoldást nyert. A képviselő érdeme, hogy beszerzték a járda feltöltéséhez szükséges salakot, melyet a lakosok hazafias munkával terítettek a gyalogjáróra. Mindkét faluban a járdák aszfaltozása, illetve betonlapokkal történő kirakása is felvetődött. A szükséges cement mennyiség beszerzéséhez kérték a rajoni képviselő segítségét, amely nem késlekedett. S az eredmény? Keresztos 5000, Hunedoara Timisana pedig 4500 negyzetméteren rakták ki betonlapokkal a járdákat.

Ez csupán néhány azokból a javaslatoiból, amelyek a képviselő hozzájárulásával megoldást nyertek. S amint említettük, Corodan Petru nem dolgozott egyedül. Keresztoson Halmággal Dumitru, Fischer Mihály, Leilick Vince, Hunedoara Timisana pedig Savu Aurel, Iovita Nicolae, Boldura Gheorghe és a többi községi néptanács-i képviselő segítette a feladatok megoldásában. Mozgósításuk nyomán ugyanis a lakosok tevékenyen bekapcsolódtak minden hazafias akcióba. Ebben rejlik a siker titka. S

ezt jól tudja Corodan Petru elvtárs, aki továbbra is szoros kapcsolatot tart a községi képviselőkkel, választóival.

☆
Elesen berreg a telefon Corodan Petru, a rajoni TSU elnökének irodájában. Most nem a központ jelentkezik, hanem a rajoni néptanács titkára, Toader Iulian elvtárs hívja a képviselőt. Egy ideig figyelmesen hallgatja a titkár szavait, majd ezt válaszolja:

— Eppen az előbb beszéltem Sággal és megígértém, hogy néhány napon belül ellátogatok a választókerületbe. De ha a titkár elvtárs holnap kimegy, szívesen magával tartok...

Hegedűs István

Sokezer új gép a mezőgazdaságnak

A fővárosi Semánoarea mezőgazdasági gépgyár dolgozói az idén eddig csaknem 8000 mezőgazdasági gép leszállításával segítettek elő a falusi dolgozók munkáját. Ezek között van 2570 gabonakombájn, 600 napraforgó arató készülék és más mezőgazdasági felszerelés.

A gépgyártó ipar az idén ugyancsak a mezőgazdaság részére szállított több mint 5000 traktort, 3700 vetőgépet, 2600 műtrágyaszóró gépet, 850 szalmaprést, stb.

Az idén előállított mezőgazdasági gépeken egész sor kiigazítást és műszaki tökéletesítést végeztek, miáltal növekedett ezek teljesítménye.

A gépipari üzemek kollektívái azon iparkodnak, hogy biztosítsák a mezőgazdasági gépekhez szükséges pótalkatrészeket is. A fővárosi Semánoarea üzemben új osztályt létesítettek pótalkatrészek előállítására. (Agerpres)

Talált tárgyak a strandon

Reggeltől estig vidám kacagástól, hancurozástól, lubikolástól hangos a marosparti strand mindkét partja. Naponta sokezer ember — fiatalok, öregek, gyermekek — élvezi a természetnek ezt a bőkezű adománnyát, a napfényt és a víz jótékony hatását. Sokezer ember, akik közül legalább minden harmadik-nevezdik feledékeny egy kislát.

Ez esténként derül ki a kabinban, vagy amikor már hazaértek. Ilyenkor veszik észre, hogy nincs meg az ujjonuk — nemrég vásárolt — napszemüveg; hogy elhagyták a felfújható műanyag kispárnát; a parton felejtették (de vajon hol?) a takarót, a Rebus-t (pedig még hány érdekesejtény volt benne!); némelyik meg a fűrdőnadrágját nem találja (ugy hagyta az öltözőben, mintha nem is az övé lenne).

... Így járt egyik ismerősöm is. Rég nem látott barátjával futott össze az öltözőbe — éppen hazafelé készülődött — s igen belemelegedett a beszélgetésbe. Csak otthon jutott eszébe, hogy a fűrdőnadrág ott maradt az öltöző egyik padján.

— Na, ezt sem látom többé! — jegyezte meg lemondóan s dühös volt magára feledékenységéért. Mert, hogy olyan ügyes kis bolmi volt az a nadrág.

Másnap azért ismét kiment a

strandra s ott elpanaszolta esetét, már csak azért is, hogy legalább mások okuljanak belőle.

— Eredj csak az irodába. Hátha ott megtalálod — javasolták neki. És ő bekopogtatott, előadva panaszát.

— Kérem, ott vannak a talált tárgyak, keresse meg — hangzott a felelet.

Ismerősöm még most utólag is csodálkozva csapta össze a kezét: — Hogy mi van ott, ha látnád?! Napszemüveg, könyv, takaró, műanyagpárna, fűrdőruha köztük az én szlippem is. De megörültem neki, szalmakalap, hogy az apróbb tárgyakról ne is beszéljek. Várták feledékeny gazdáikat, sokszor hiába.

Hiába azért, mert az emberek többsége nem tud a talált tárgyak e gazdag s igen változatos kollekciójáról, amely a strandon van. Ott felejtik, elvesztik egy-egy holmijukat a vízparton és helynyuszának, mint valami megváltoztathatatlan ténybe. Arra nem gondolnak, hogy náluk figyelmesebb emberek is járnak itt, akik felszedik az elhagyott tárgyat és leadják az irodán.

Tehát forduljanak bizalommal a strand „Talált tárgyak” osztályához! Sosem lehet tudni!

b. k.

Festői utakon

A már hagyományossá vált turista utvonalak mellett a természetjáróit kellemes meglepetések fogadják az eddig nem nagyon ismert, gyönyörű hegyi utakon. Mutassuk be az egyiket.

A 15. nemzetközi turistautovonalon haladó természetjáróknak igen nehéz választania a festői szépségű Olt völgye vagy a Mehedinți hegy-ségbe vezető ut folytatása között. Ha az Olt völgy felé veszi útját, a híres Căciulata és Călimănești üdülőhely között 180 férőhelyes motelle és campingre bukkan. A vendéglátók kellemes pihenőhelyről gondoskodtak a Mădăraru erdőben. Cotmeacan, Cozian, Lotrisorion is. A Severin vidéke felé tartó utas is tapasztalni fogja a turistákról való gondoskodást. Néhány kilométerre Craiovától, a Bechet felé vezető uton hat menedékház várja a Victoria tó felé tartó horgászokat vagy fűrdőzőket. Ha ezekben a júliusi napokban a hegynek vesszük utun-

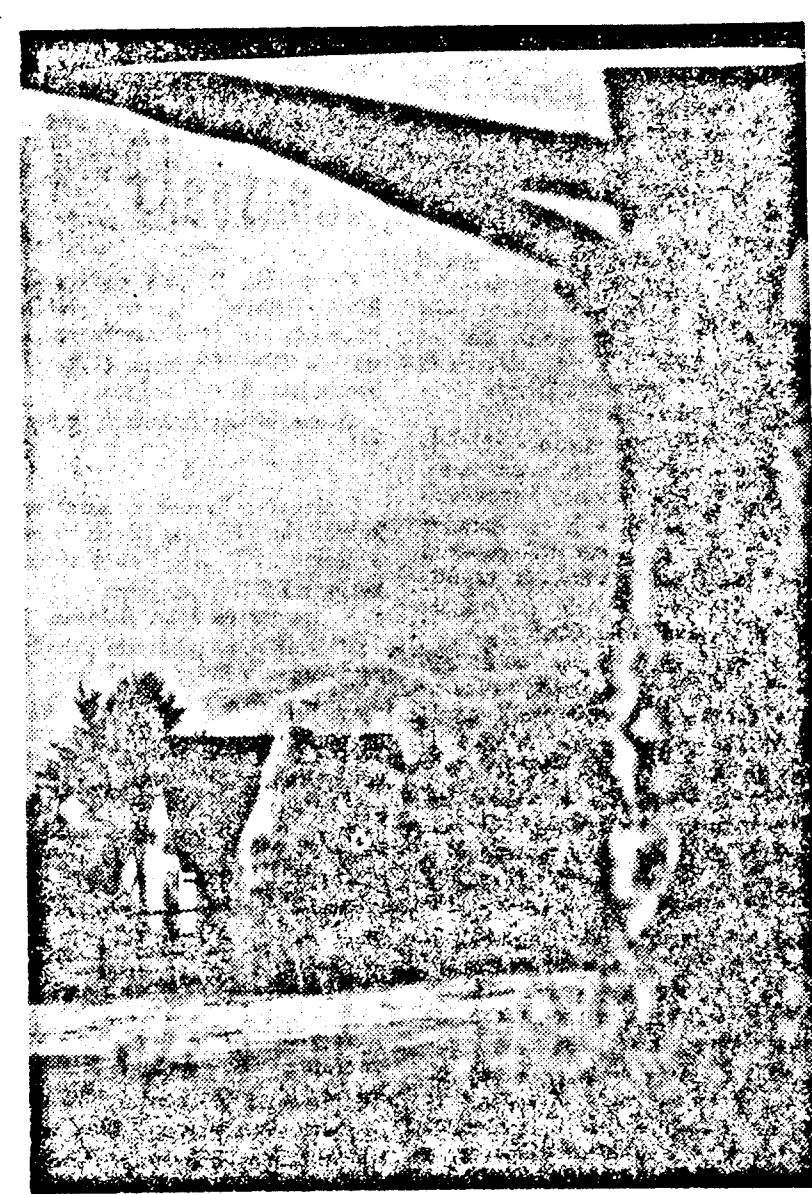
kat, részt vehetünk népművészeti és folklorunk egyik igen eredeti rendezvényén, a polovraci-i nyári vásáron. Ebben a góri helységben négy tartomány lakosai adnak találkozókat egymásnak. Aki innen el-kiséri hazafelé a Hunyad tartományi parasztoikat, páratlan szépségű helyeket láthat, hiszen az ország-nak ezek a tájai híres szépségük-ről. A szászvárosi dák város rom-jainak, a reteszelt természetes rezervációinak, a Paring látogatóinak az utóbbi időben számos menedek-házat építettek. A Bukarestbe visz-szatérő turista áthaladhat Brassó tartományon, ahol kiváló körülmé-nyeket biztosítottak számára mert még az ismert üdülőhelyeken kívül is bárhova menne az ember — a Bogata erdőbe, Törösvára vagy Ojtozba, a Fogarasi havasok felé vezető utakon — mindenütt új me-nedékházak, éttermek várják. E-gyes turisták szabadságuk háttér-részét eltölthetik Băznău, ahol új pavilonok épültek, növeked a férőhelyek száma. E fűrdőhelyen évente több mint 11 000 ember ü-dül vagy gyógykezelést magát.

... Kies helyek várják a dolgo-zókat a Tömös völgyében, majd a Prahova völgyében, e hagyományos hétvégi kirándulóhelyeken. Itt is újdonságok lépik meg a kirándulót, különösen a pihenőhelyek, amilyen például a költőváros közelében lé-tesült camping. Ploiești-ről kis vargabetűt tethet a Teleajen völ-gybe, Vălenii de Munte, Miniciu Ungureni felé, ahol bőségesen kárpótolják fáradságát a gyönyörű tájak. Az út megkönnyítésére a Teleajen folyón híd épült.



Az aradi meteorológiai intézet jelent: változó idő, napközben jobbra felhős égbolttal, időnként záporos, zivatar. Mérsékelt, időnként meglehetősen nyugati, észak-nyugati szél. A hőmérséklet állandósul. A legmagasabb nappali hő-mérséklet 19–25, a legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet pedig 10 és 15 Celsius fok között váltakozik.

A következő három napra: továbbra is változó idő, változó mennyiségű felhőzettel helyi eső lehetséges.



Hegyi ösvényeken. (Kelen Ferenc felvétele)

Az „emlékek tölgyfája” alatt

A tordai Mihai Uiteazu licumban hagyományváltó volt, hogy a végzett növendékek évjártai az udvaron lévő terebintyes tölgyfa alatt találkoznak. Itt elevenítették fel az iskolásvé emlékeit az utóbbi hetekben az 1956-ban, az 1946-ban az 1936-ban végzett növendékek... A 38 évvel ezelőtti tanulókat, akik gimnazistákká váltak első napján ültették a fát, szintén eljöttek az „emlékek tölgyfája” alá. Magukkal hozták aversemeket és unokáikat, ott volt Damian Popa, a farsadhatatlan tanár is, aki katalógust olvasott. Az ezüsto-halántéku tanuló több mint 80 százaléka, aki a katalógus olvasá-sakor „jelen”-t kiáltott, hozzáfűzte nevéhez: „Mérnök”, „Szagpa-tó”, „aktívista”. És a jelkés lecke Mihai Uiteazul kezdődött, azzal a férfival, akit a történelem Havasalföld, Moldova és Erdély uralkodójaként tart számon.

(Agerpres)

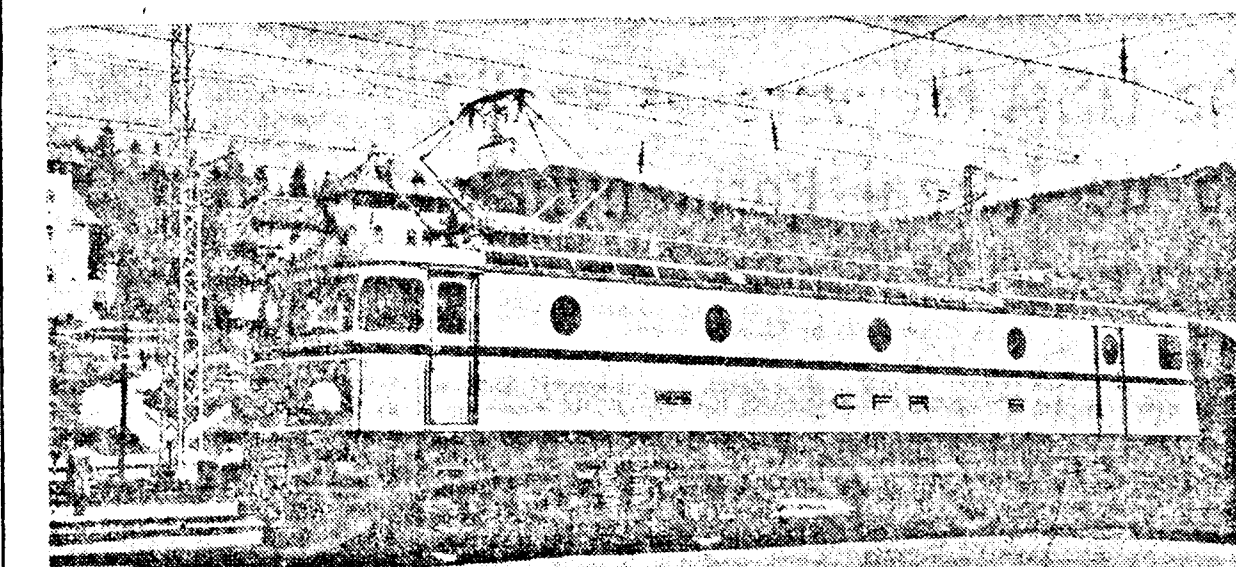
MIÉRT NEM?...

Már többször feltettem magam-ban a kérdést, de nemcsak én, ha-nem mások is, hogy miért nem le-het kapni egyes közszolgálati cik-keket kereskedelmi célok érdekében. Néhány nappal ezelőtt például sorra jártam az üzleteket papírszá-véért és sehol sem találtam. Vagy itt van például a frank kávé, ame-lyet hónapok óta nem árúsítanak. Ezekről hiányzik az Alba Lux és a Perlan albastru mosópor is, noha nagyon közkedvelt a háziasszonyok körében.

Csupán néhányat említettem meg a sok árucikk közül, amelyeket a vásárlók nem találhatnak meg keres-

kedelmi egységeinkben. S miért nem? — tevődik fel a kérdés. Mert például az említett árucikket le-het szerezni Vladimirescu, Lippan és másutt is, csupán Aradon nem. Szükséges, hogy az illetékesek ta-nulmányozzák a szóbanforgó ké-rdést és tegyék meg a kellő intézke-déseket a jobb árúellátás biztosítá-sa érdekében.

Juhász Julianna levelező



Vasuti szállítás — 1966.

Vasárnap, július 24.
BUKAREST I.

6 Hírek. 6.05 Műsorismertetés. 6.10 Reggeli hangverseny. 7 Hírek, lapszemle, időjárásjelentés. 7.18 Fúvószena. 7.30 Tánca, dal, hangulat. 8 Falurádió. 8.40 Dalok. 9 Népzenei előadók. 9.30 Román ope-rett részletek. 9.50 Vidám műsor. 10 Vidám klubja. 10.30 Kedvelt refrének. 11 Hírek. 11.03 Rádió atlasz. 11.15 A hegytől a tengerig. 12 Mindenről mindenkinek. 13 Hi-rek, időjárásjelentés. 13.10 Műsor-ismertetés. 13.13 Vasárnapi eszt-rád-zene. 14.40 Mina énekel. 14.50 Vizálásijelentés. 15 Dallamok. 15.15 Ujdonság a folklór kedvelőknek. 15.30 Mamaia 1966. 16 Hírek. 16.03 Szimfonikus hangverseny. 16.45 Népdalok és táncok. 17.15 Operett áriák. 17.30 A kis együttesektől a nagy zenekarokig. 18.05 Hangszer-szólók. 18.30 Folklór előadók. 18.50 Dalok. 19.20 Opera részletek. 19.40 Román könnyűzene. 20 Hírek, sport. 20.15 Kis folklór hangver-seny. 20.30 Könyvzene. 20.45 Rá-dió játék. 21.37 Esztrád muzsika. 22 Hírek, sport, időjárásjelentés. 22.25 Gilbert Becaud énekel. 22.40 Ritmus karnevál. 23.52 Hírek.

RÁDIÓMŰSOR

BUKAREST II.

6 Folklor műsor. 6.30 Hírek. 6.35 Fúvószena. 6.45 Könyvzene. 7 Új életünk dalai. 7.15 Operett nyitá-nyok. 7.30 Hírek, sport, időjárás-je-lentés. 7.45 Műsorismertetés. 7.50 Lengyel esztrád muzsika. 8 Köny-vezene. 8.30 Gyermekdalok. 8.40 Gyermek színház. 9.40 Hírdetése-k, muzsika. 10 Könyvzene. 10.30 Hi-rek. 10.35 Népi táncok. 10.45 Film ujdonságok. 11 Szimfonikus hang-verseny. 12.19 Könyvzene. 12.34 Folklor műsor. 12.45 Operett rész-letek. 13 Ilina Cerbacev és Clau-de Francois énekel. 13.15 Műsor-ismertetés. 13.18 Legismertebb nép-dalok. 13.40 Könyvzene. 14 Hi-rek, sport, időjárásjelentés. 14.10 Canzonetták. 14.20 Kévsé ismert dallamok. 14.30 Egy óra vidámság. 15 Ion Luican énekel. 15.10 Zene fiataloknak. 15.30 Opera műsor. 16 Kedves nekem a dal és a tánc. 16.30 Könyvzene. 16.47 Chopin muzsika. 17.15 Egyik dalról a má-sikra. 17.45 Népdalok. 18 Szerel-mes versek. 18.07 Részletek Lopez Marco Polo című operettjéből. 19 Hírek. 19.03 Halmos György zon-

gorázik. 19.15 Könyvzene. 19.30 A Rádió-Televízió népi zenekara-nak műsora. 20 Táncczene. 20.45 Paul Ghenter együttese. 21 Hírek, sport. 21.15 Románok. 21.35 Tán-cok. 22.30 Irodalmi pillanat. 22.40 Az opera világából. 23 Hírek. 23.10 Alfons Castaldi: Szimfónia. 23.50 Táncczene. 0.52 Hírek.

Hétfő, július 25.

BUKAREST I.

5 Hírek. 5.06 Reggeli zenemű-sor. Közben: 5.30 Falurádió. 6 Sport, időjárásjelentés. 6.40 Mű-sorismertetés. 7 Hírek, időjárás-je-lentés. 7.15 Fúvószena. 7.30 Vidám dallamok. 7.45 Vidám dalok köztől a pionír. 8 Személyiségek a Scintia-ból. 8.06 Népdalok és táncok. 8.30 Kedvelt dallamok. 9.30 Orvosi ta-nácsok. 9.35 Népi táncok. 9.45 A hét előadóját: Arta Florescu. 10 Hírek. 10.03 Enek műsor. 10.15 Német népi muzsika. 10.30 Szél-róza. 10.55 Bacău-i filharmonikus-műsora. 11.10 Hírdetéseket. 11.30 Könyvzene. 11.45 Dalok. 12 Hírek, időjárásjelentés. 12.07 Mű-sorismertetés. 12.10 Offenbach: Orfeusz az alvilágban című ope-

rettjéből. 12.30 Gyermekkor. 12.40 Hangverseny. 13.15 Könyvzene. 13.30 Népi muzsika. a hallgatók kérésére. 14 Hírek, időjárásje-lentés. 14.08 Esztrád-zene. 14.40 Gab-riel Gheorghiu a mikrofonnál. 14.50 Vizálásijelentés. 15 Népzenei előadók. 15.20 Hírdetések, reklámok. 15.30 Zenei kaleidoszkóp. 16 Hi-rek, sport, időjárásjelentés. 16.15 Zene. 16.30 Balladák és népi tán-cok. 17 Könyvzene. 17.15 S. To-duta: Sonata. 17.40 Zenei meda-lion. 18 Hírek. 18.05 A Föld körül. 18.15 Könyvzene. 18.25 Népdá-lok. 18.40 Ótvesz térünk ritmusá-ban. 19 Egy dal az Ön címére. 19.30 A nap dala. 19.35 Zenei va-riet. 20 Esti rádió újság. 20.30 Sport adás. 22.15 Hírek, időjárás-je-lentés. 22.25 Egy óra vidámság (ismétlés). 22.55 Dallamok. 23.52 Hírek.

BUKAREST II.

7.30 Hírek, sport, időjárásje-lentés. 7.45 Dendro: Lysistrata cí-mű operettjéből. 7.55 Esztrád ze-né album. 8.15 Reggeli ritmusok. 8.30 Fialat népzenei előadók. 9 Hírek. 9.03 Kis szimfonikus hang-

Amerikában vetítik

MURESUL: Fantomas (10, 12, 14.15, 16.30, 18.45, 21. Kedvező idő esetén 21 órakor a ketherlyiségben). STUDIO: Egy tarsoly boldogság (11, 14.30, 16.45, 19, 21. Kedvező idő esetén 21.30-kor a ketherlyiségben: Fantomas). VEAC NOU: Galánss ünnepek. Kiegerszi-tés: Tudományos látóhatár (11) (11, 14.30, 16.45, 19, 21). IFJUSÁGI: Előre. Franciaország. Kiegerszi-tés: Románia-Portugália labdarugó-mérkőzés (11, 16.30, 18.45; 14 és 21 órakor: Cartouche. Kedvező idő e-setén 21 órakor a ketherlyiségben). VICTORIA: Winnetou II. Kiegerszi-tés: Epitök és építések (11, 14, 16, 18, 20). PROGRESUL (Uj-

arad): Lőjjetek Sztanislasra. Kie-gészítés: A mester boxol (16, 18.15, 20.30). Vasárnap 10 és 14 órakor matiné). SOLIDARITATEA (Gai): A községi ember fia (17, 20. Va-sárnap 14 órakor matiné). MIKE-LAKA: Sakk a királynak. Kiegerszi-tés: Mükedvelő horgászok (17, 19; vasárnap 15 órakor matiné). CFR (Grădite): A banda. Kiegerszi-tés: A bűvös seprű (17, 19; va-sárnap 15 órakor matiné).

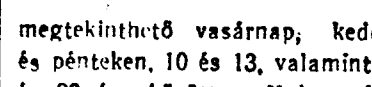
VIDEPI MOZIK MŰSORA:
PECSKA. Dacia: Bube lánya. Román filmsorozat: 24-én: Lépések a Hold felé.

Victoria: A zold fény. Nagylak: Calea Victoriei. Pankota: Gyermekkori emlékek. KURTOS: Herkules hőstettei. Román filmsorozat: 24-én: Titanic keringő.

Világos: Enek az esőben. Vinga: Vasárnap 6 órakor.

A televízió műsora

Vasárnap, július 24.



megtekinthető vasárnap, kedden és pénteken, 10 és 13, valamint 17 és 20 óra között a Kulturpalota épületében. Legkevesebb 15 személyből álló csoportok szerdán, csütörtökön és szombaton a dél-élelőti órákban is felkereshetik a múzeumot.

A múzeum alábbi osztályai fe-lkínthetők meg: képművészeti tár-lat (külföldi, nemzeti és kor-tári galéria), az 1848-as forrad-lom múzeuma, állandó régészeti kiállítás.

8.30 Időjelzés, időjárásjelentés. 8.32 Asszonyok. 9.15 Gyermek műsor. 10.30 Falusi adás. 19 Esti TV híradó. 19.15 TV III. 19.45 Dokumentum film. 20 Nyári vi-ró. A színhetben: rajzfilmek. 22.30 Telesport. 22.50 Eji TV híradó.

A ROMÁN SZAKSZERVEZETI KÜLDÖTTSÉG BEFEJEZTE BULGÁRIAI LATOGATÁSÁT

(Folytatás az 1. oldalról)

folytatott a szakszervezetek termelési tömegmunkája, a szocialista verseny és a kulturális-nevelési tevékenység terén.

A megbeszélések során a küldöttség örömmel állapította meg, hogy a két testvér nép kapcsolatai egyre erősödnek, s hogy minden felületen megvan a két szakszervezeti központ kapcsolatainak és együttműködésének sokoldalú fejlesztésére és további erősítésére.

A román és a bolgár küldöttség a nemzetközi helyzetet illetően hangsúlyozta, hogy a két ország dolgozó, szakszervezeti szolidaritás a vietnámi nép igazságos, hősi harcával, mindenben támogatják a Varsói Szerződés Politikai Tanácskozó Bizottságának bukaresti tanácskozásán részt vevő országok által elfogadott Nyilatkozatokat. A két szakszervezeti központ a jövőben is előmozdítja a szakszervezeti világmozgalom egységének erősödését, a gazdasági és szociális haladást vitvó harcot.

A két ország szakszervezeti közötti baráti kapcsolatok és együttműködés eredményes fejlődése jelentős hozzájárulás a világba, a demokrácia és a társadalmi haladás ügyéhez.

A megbeszélések során hangsúlyozták a román és a bolgár szakszervezetek közötti kapcsolatok és együttműködés további bővítésének szükségességét.

Constantin Drăgan elvtárs meghívta Sztóján Gyurov elvtársat, hogy egy bolgár szakszervezeti küldöttség élén látogasson el Románia Szocialista Köztársaságba.

A meghívást örömmel elfogadták.

Szombaton hazánk szakszervezeti küldöttségét fogadta Borisz Velcssev, a Bolgár KP KB Politikai Tanácskozó Bizottságának titkára. Jelen volt Sztóján Gyurov és Ioan Beldean, hazánk szófiai nagykövete. Szívélyes, baráti beszélgetésre került sor.

Ugyanaznap a küldöttség hazautazott. A román szakszervezeti küldöttségét kikísérte a repülőtérre Sztóján Gyurov, Alekszander Magolov, Bulgária NK Szakszervezeti Központi Tanácsának titkára, Marian Sztójkov, Szófia város szakszervezeti tanácsának elnöke, szakszervezeti aktivisták és külügyi-minisztériumi főtisztviselők. Jelen volt Ioan Beldean nagykövet.

Délután a küldöttség Bukarestbe érkezett. A Báneasa repülőtérén jelen voltak a következő elvtársak: Dumitru Gheorghe, a Szakszervezeti Általános Szövetsége Központi Tanácsának alelnöke, Gheorghe Petrescu és Larisa Munteanu, a Központi Tanács titkára.

Ott volt Mihail Kanev, Bulgária NK Bukaresti ideiglenes ügyvivője. (Agerpres)

Tíz éve államosították a Szezei-csatorna társaságot

KAIRO. (Agerpres).

Július 26-án lesz tíz éve annak, hogy Nasser elnök rendelete alapján államosították a Szezei-csatorna társaságot.

Az EAK kormánya ebben az időszakban számos intézkedést tett a fontos tengeri közlekedési útvonalon a hajózási feltételek javítására.

Míg 1955-ben 14 000 hajó haladt át a csatornán, 1965-ben ezek száma 19 150-re emelkedett. Az 1956–1965-ös időszakban 152 000 különböző típusú hajó vette igénybe a Szezei csatornát, ami 430 millió egyiptomi font jövedelmet hozott az államnak.

A parlamenti választások előtt

Noha a franciaországi általános választásokra több mint hét hónap múlva kerül sor, a pártok kezebe szorgos előkészületek folynak a választási programok véglegesítésére. A Demokratikus és Szocialista Baloldali Szövetség, amely a SFIO-t, a Radikális Pártot és több kisebb demokratikus csoportot foglal magába, a napokban hosszas vita után nagy vonalakban nyilvánosságra hozta választási programjának tartalmát. A közzététel időpontjára Franciaország nemzeti ünnepeit választották, s ezért is jelent meg a „Július 14-i program” elnevezéssel. Ez a szöveg, amely az ország nyilvánosságra kerülő programjának csupán az összefoglalója, ismerteti a program irányvonalait. Mit tartalmazhat valójában ez a program? A hét fejezet közül az első azokkal az intézkedésekkel foglalkozik, amelyekkel a baloldali erők győzelem esetén létesítenének, az első javaslat pedig az, hogy módosítsák a jelenlegi alkotmányt, pontosabban szövege töröljék el annak 16. szakaszát, amely lehetővé teszi, hogy a háziország elnök rendkívüli körülmények között átvegye az egész hatalmat. A többi fejezet különböző reformokat tartalmaz az igazságszolgáltatás, a rádió és a televízió, a szakszervezeti szabadságok terén. Gazdasági téren a program előirányozza a fegyvergyárak és a bankok államosítását (váltaképpen korlátozott mértékben), valamint különböző adókönyvnyitásokat, új lakások építését stb.

A DSZBSZ külpolitikai programja nem tartalmaz új elemeket a szövetséghez tartozó pártok vezetőinek előző nyilatkozataihoz képest. Emeltesre méltó azonban, hogy ez a program minden hiányosságával együtt külpolitikai téren szorgalmazza a békés egymás mellett élés politikájának fejlesztését, de egy olyan európai kollektív biztonsági szerződés megkötése révén, amely „összeegyeztethető lenne a fennálló szövetségi rendszerekkel”, állást foglal a német kérdésnek egy konföderációs szervezet útján történő megoldása mellett, ami maga után vonná a Német DK elismerését, előirányozza Franciaország részvételét a genfi leszerelési tárgyalásokon, Európában központi szerepet játszó atomenergia fejlesztését, az atomerőművek elterjesztését megtiltást stb. A program szerzői egy esetleges konföderáció alapjait is szánják, amelyet jelenleg csupán vázlat, amely csak körvonalakban tünteti fel a megvalósítás eszközeit. Erithe, hogy a DSZBSZ programjára felhívta a Francia Kommunista Párt, amely már a szövetség megalakítása óta javasolta a résztvevő pártoknak, hogy dolgozzanak ki közös programot a jövő tavaszi választásokra.

A Demokratikus és Szocialista Baloldali Szövetség programjának közzététele voltaképpen azt bizonyítja,

hogy a nézeteltérések túl tag lehe-
tőségek vannak a francia demok-
ratikus baloldali erők közös akciói
számára. Amint a Francia KP Po-
litikájának közleménye rámutat,
ez a program új lehetőségeket te-
remt ahhoz, hogy a demokratikus
pártok tanácskozásokat folytassa-
nak a meggyőzés céljából.

„A francia kommunizmuson kívül
senki sem örvendhet jobban annak,
hogy a szövetség nyilvánította:
elutasítja a jobboldali erőkkel való
meggyőzést” — írta a napokban a
L'Humanité főszerkesztője. Az FKP
arra az álláspontra helyezkedik,
hogy ez a program kedvez „a közös
program kidolgozásának”, de
„nagy számú pontatlanságot és fog-
lyalékoságot is mutat mind belül,
mind kívül”. Most az a kérdés,
mely fel a francia demokratio-
kus erők és különösen a baloldali
pártok előtt, hogy a szövetség pro-
gramjáról dűtjenek egy közös pro-
gramra, amelynek az lenne a ren-
delte, hogy országos méretű
meggyőzéshez vezessen a jövő ta-
vaszi választásokra való tekintettel.
Ennek az eszménynek egyebek
között elő kellene irányoznia, hogy
az első menet után a jelöltek köl-
csonösen lemondjanak a legjobb
helyet elfoglaló baloldali jelöl-
távról, hogy ilyképpen biztosítsák
a demokratikus erők győzelmét a pa-
rlamenti választásokon.

N. Badae

Hága: Szégyenletes döntés

A nemzetközi jog történetének egyik leghosszabbalmasabb pere után (hat évet tartott) a Hági Nemzetközi Döntőbíróóság a héten döntött Dél-nyugat-Afrika problémájában. A bíróság úgy vélte, hogy alapítalak Etiópiának és Liberának a Dél-afrikai Köztársaság ellen felhozott vádjait és a pretoriai rasszista rendszer javára döntött.

Liberia és Etiópia mindazon afrikai államok nevében, amelyek a tragikus sorsú dél-nyugat-afrikai nép függetlenségének megadását mellett foglaltak állást, azzal vádolták a Dél-afrikai Köztársaságot, hogy megszegi a dél-nyugat-afrikai területek közigazgatásával kapcsolatos ENSZ-mandátumot. A nemzetközi Döntőbíróóság döntését, amelyet a politikai körök világ-
szerte meglepetéssel fogadtak, az afrikai országok válaszos sérének tekintik az egész kontinensen szemben. Az összes afrikai államokban igen hevesen reagáltak és felháborodással ítélték el a döntést. „Zambia tiltakozik az igaz-
ságtalan és a valóságtól elrugaszkodott döntés ellen”. „A togoi kormány úgy véli, hogy a döntés szöveg ellentétben áll a valósággal és sérti a dél-nyugat-afrikai bennszülött lakosság érdekeit...”. „A Malgas Köztársaságot kellemetlenül érintette a Nemzetközi Döntőbíróóság durva hibája...”. „Etiópia a döntést kihívásnak tekinti a fekete kontinensen szemben...”. „Az algériai kormány elítéli az igazságtalant és a példátlan semmibe vevést, ezt a szégyenletes döntést, amelyet a nemzetközi döntőbíróóság hozott...”. „Csad úgy véli, hogy a Hági Nemzetközi Döntőbíróóság ezzel a határozattal megsejtette egész Afrikát, lábball tiporta jogait”.

Az afrikai országok elhatározták, hogy kéri az ENSZ-közügy-
lés rendkívüli ülésének összehívását, hogy határozza el an-

nak a mandátumnak a visszavoná-
sát, amelyet a volt Népszövetség
46 esztendővel ezelőtt adott a pre-
toriai kormánynak. Megindokolva
súlyos felelősséget vállalt magára,
viselői, akárcsak a világ külön-
böző országainak politikai kép-
viselői, rámutattak, hogy a kül-
nös döntés egyedüli eredménye a
fehér fajúldozók uralmának meg-
erősítése a dél-nyugat-afrikai benn-
szülött lakosság fölött.

A tények azt mutatják, hogy a
pretoriai kormány úgy alkalmazta
az egykori Népszövetségnél azt az
ajánlást, hogy „a gyámságba
adott területeket a lakosság jólé-
te fejlesztésének elve szerint igaz-
gassa”, hogy a legkegyetlenebb és
legmegalázóbb rasszista eljárás-
okat vezette be, többek között lé-
rehozta a hírhedt bantuszantokat,
a szines bőrű lakosság és szörnyű
rezervációit és állampolitiká-
kat.

nyilvánította a rasszizmust és az
apartheidot. Így tehát a két afrikai
ország panaszának elutasításá-
val a Nemzetközi Döntőbíróóság
súlyos felelősséget vállalt magára,
mely döntésével hivatalosan áldá-
sát adta a Verwoerd-kormány
rasszista politikájára, ami azzal
járat, hogy fokozódik az apart-
heid és az afrikai lakosság elnyo-
rósítása a dél-nyugat-afrikai ellen-
ezik az ENSZ-Alapokmány elve-
ivel és azokkal a normákkal, amé-
lyeknek alapján az a nemzetközi
bírói fórum létrejött. Paradoxon-
nak tűnik, hogy alig néhány hó-
nappal az ENSZ dekolonizációs
különbizottságának döntése után,
amely meghirdeti a dél-nyugat-af-
rikai népek elidegeníthetetlen jogát
a szabadsághoz és a függet-
lenséghez és eltilti a Dél-afrikai
Köztársaság beavatkozását ennek
az államnak a belügyeibe és el-

marasztalja a Verwoerd-kormány
a területeken folytatott rasszista
és kolonialista politikáját, egy
másik nemzetközi szerv teljesen
ellentétes döntést hoz, a védőszár-
nyai alá veszi a fehér uralmat és
a faji megkülönböztetés poli-
tikáját. Ebben a vonatkozásban
nem érdekeltek, hogy a döntő sza-
vazat (a döntést hét szavazattal
fogadták el hét ellenében, elsőb-
séget biztosítva az elnök szavaza-
tának) a bíróság elnöke, az ausz-
tráliai Percy Spender részéről
hangzottak el. Márpedig ez a sza-
vazat egy olyan kormány állás-
pontját fejezi ki, amely maga is
kijelentette területeknek a „birtoko-
s” és a területeken ugyanazt a
terjeszkedő és a faji megkülön-
böző politikát folytatja. Jelek
szintén a gyarmati, vagy gyámsá-
gi területek fölötti rasszista ura-
lom fenntartásában érdekelt kö-
rök nyomást gyakoroltak a Nem-
zetközi Döntőbíróóság egyes tagjai-
ra s ez befolyásolta a döntést.

Venera Anghel

Jelentés a dél-vietnámi frontról

- A Hastings-művelet kudarcra fenyeget
- A hazafias erők meglepetésszerű támadásai
- Az amerikai egységek jelentős veszteségeket szenvedtek

SAIGON. (Agerpres).

A Hastings-művelet, az amerikai parancsnokság legnagyobb dél-vietnámi hadműveletének kibontakozása egyre jobban kiábrándítja kez-

demenyezőit. Noha ennek keretében nagy amerikai csapatösszevonásokat hajtottak végre, e csapatoknak nem sikerült „döntő csatákat” vívni a hazafiakkal, amint arra eleinte számítottak. annál az egyszerű oknál fogva, hogy... nem találják őket. A dzsungel-körülme-
nyekhez és a Dél-Vietnámban elég gyakori nehéz terephez szokott hazafias erők viszont meglepetésszerű támadásokat indítanak az amerikai egységek ellen, jelentős veszteségeket okozva nekik, majd visszavonulnak.

Hasonló összecsapásra került sor

szombatra virradó éjjel is Quang Tri tartományban egy hazafias egység és egy megerősített amerikai tengerészgyalogos brigád között.

Péntek este újabb támadást hajtottak végre egy amerikai zászlóalj ellen ugyanebben a tartományban. „A hazafias egységek és az amerikai csapatok között — írja a France Presse saigoni tudósítója — csatákra került sor”. Otóráz ádáz harc után a hazafiak rendezetten visszavonultak. Az akció mérlege: az amerikai egységek jelentős veszteségeket szenvedtek — jegyzi meg hírgyűnkőség.

Fulbright szenátor éles támadása az USA kormánya ellen

William Fulbright, a szenátus külügyi bizottságának elnöke pénteken az amerikai Kongresszusban éles támadást intézett az USA kormánya ellen. Kijelentette, hogy Johnson elnök az Egyesült Államokra nézve rendkívül veszélyes „ázsiai doktrínát” dolgoz ki. „A Fehér Ház vezetőinek ázsiai célkitűzései — mutatott rá a szenátor — az USA külpolitikájának gyökeres megváltoztatását jelentik”. Fulbright hangsúlyozta, hogy az új „doktrína” szerint az Egyesült Államok a csendő szerepet vállalja magára az összes nem kommunista ázsiai országokban. Felhívta a szenátorok figyelmét, hogy kiserjék szorosan figyelemmel az új „ázsiai doktrínát”, mielőtt az „nemzeti kötelezettség” változna a Kongresszus bejegyzése, sőt tudta nélkül.”

Fulbright szenátor bírálatát a Fehér Házban aggodalmat váltottak ki, főleg most, amikor Johnson elnök választási körútra készül Indiana, Kentucky és Illinois állam-
ban.

Újabb tiltakozó üzenet a vietnámi nemzetközi fe ügyelő és ellenőrző bizottsághoz

HANOI. (Agerpres).

A vietnámi néphadsereg főparancsnokságának összekötő kirendeltsége üzenetet intézett a vietnámi nemzetközi ügyelő és ellenőrző bizottsághoz s ebben tiltakozik a Vietnámi DK számos lakott területének és főleg Hanoi peremvárosainak, a haiphongi kikötőnek és Viet Tri városnak bombázása és gépfegyverezése ellen. Viet Tri városban a bombázás következtében számos polgári személy meghalt, illetve megsebesült, több épület pedig rombadőlt.

„A fenti súlyos háborús cselekmények, főleg a lakott központok bombázása — hangoztatja az üzenet — szerves része az amerikai légierőnek a Vietnámi DK ellen folytatott pusztító háborúja kiterjesztésére és fokozására irányuló tervnek a ugyanakkor nyílt meg-
szegése a Vietnámba vonatkozó 1954. évi genfi egyezményeknek”.



MITING NAM DINH BAN

A Vietnámi DK-ban nagygyűléseket tartottak, amelyeken kinyilvánították gyűlöletüket az agresszorokkal szemben és harci elszántságukat, hogy megvédik hazájukat a betolakodóktól.

Az USA fegyvereket szállít a dél-koreai kormánynak

SZÓUL. (Agerpres).

Az Egyesült Államok különböző típusú fegyvereket fog szállítani a dél-koreai kormánynak, beleértve radarberendezéseket és más katonai felszerelést, összesen 10 millió dollár értékben — jelenti a Kyodo Cusin japán hírgyűnkőség, a dél-koreai hadügyminiszter nyilatkozatát idézve. Amint a hírgyűnkőség rámutat, a dél-koreai miniszterelnök sorra kerülő amerikai látogatásával kapcsolatban kijelentette, az ame-

rikai kormány hozzájárult ahhoz, hogy 1969-ig a legmodernebb típusú F-5-ös repülőgépekkel szerelje fel a dél-koreai katonai légierők alegységeit. A dél-koreai katonai légierők jelenleg F-86 típusú repülőgépekkel rendelkeznek. Az USA-nak szándékában van, hogy 1970-től kezdődően H-23 típusú helikoptereket szállít a dél-koreai szárazföldi erőknek és sugárhajtású helikoptereket a légierők egységeinek és alegységeinek.



Dánia fővárosában a hagyományos nemzetközi élelmiszeripari vásáron részt vevő Románia Szocialista Köztársaság is. Felvételiünk a koppenhágai kiállítási csarnokot ábrázolja.

Röviden

NEW YORK. Izrael és Szíria szombaton engedélyt kért, hogy részt vehessen a Biztonsági Tanács hetfői ülésén, amelyen megvitatják a két ország határán történt incidenseket. A két állam, amely nem tagja a Biztonsági Tanácsnak, kérelmében kölcsönösen a fegyverszüneti egyezmény megszegésével vádolja egymást.

KAIRO. Gamal Abdel Nasser, az Egyesült Arab Köztársaság elnöke fogadta Bazzaz iraki miniszterelnököt, aki az egyiptomi forradalom 14. évfordulójának megünneplése alkalmából érkezett Kairoba.

Bazzaz kijelentette, hogy az EAK vezetőivel együtt megvizsgálta a jelenlegi helyzetet az arab világban, az egyesített EAK-Irak politikai vezetőség tevékenységét, a közelgő arab csúcstalálkozót kérdéseit és az egyesített arab parancsnokság tevékenységét.

LONDON. Jól értesült brit kö-

rök szombaton közölték, hogy az angol kormány egy harmaddal szándékosan csökkenteni a Nyugat-Németország területén állomásozó csapatainak létszámát, mivel Callaghan angol pénzügyminiszter ebben a kérdésben folytatott bonni tárgyalásai kudarcba fulltak.

OTTAWA. Hivatalos adatok szerint a kanadai gazdaság 35 százalékat idegen tőke tartja a kezében. A közlaj- és földgáziparban az összeruházások 64 százalékát, a bányáiparban a 62 százalékát, a feldolgozóiparban a 54 százalékát idegen tőkével eszközölték. Az amerikai tőkeberuházások 54 százalékot tesznek ki a közlaj- és feldolgozóiparban, 54 százalékot a bányáiparban és 44 százalékot a feldolgozóiparban.

LENINGRAD. Leningrádban július 23-án megnyílt a 43. nemzetközi szörmevásár. A vásáron 26 ország több kereskedelmi cégének 230 képviselője vesz részt.

Sporthíradó

Labdarúgó világ bajnokság

LONDON. (Agerpres).

Heves, olykor durva mérkőzések és az eredmények meglepő változása jellemezte a 8. labdarúgó világ-bajnokság negyeddöntőit, amelyek a favoritok győzelmével értek véget.

A legizgalmasabb mérkőzés Liverpoolban volt, ahol a Koreai NDK csapata 27 percen át 3-0 arányban vezetett a kiváló portugál csapat ellen. A portugálok végülis csak nagy erőfeszítéssel és két 11-sel tudták legyőzni a koreaiakat. A Német SZK csapata aránylag könnyen birkózott meg az uruguayi együtessel (amely azonban csak kilenc emberrel játszott). Angliának és a Szovjetunióknak viszont erősen meg kellett küzdenie, hogy Argentína, illetve Magyarország csapatával szemben bejusson a negyeddöntőbe.

Igy tehát most már csak a Szovjetunió, Anglia, Portugália és a Német SZK válogatottjai harcol a Jules Rimet kupa megszerzéséért. Az elődöntők lejátszására hétfőn és kedden kerül sor.

Liverpool: Portugália—Koreai NDK 5-3 (2-3).

A mérkőzés drámai fordulattal kezdődött. A koreai labdarúgók kezdtek a játékok és gyors lövéseiket után Pak Szin Din lövésével megszerezik a vezető gólt. Alig 53 másodperc telt el és a portugálok még labdához sem értek! A közönség buzdítására a koreai csapat tovább támad, míg a portugálok sehogyan sem találják helyüket. A 9. percben Eusebio kapura tör, de Li Chang Myung kivédi lövést. A fürgé és gyors koreai játékosok szétbuzzázzák a portugál védelmet és két perc alatt (a 22. és 24. percben) meg két gólt lőnek. A gólokat a szélső beadásból Ki Dong Woon és Yang Sung Kook szereztek. A 3-0-las koreai vezetés után a portugál csapat teljesen megzavarodik. A 27. percben azonban Eusebio lefutja a koreai hétvédeket és gólt lő. A félidő végéig a játékevezető túlságosan könnyen 11-es tétől Portugáliá javára. A 11-es tétől Eusebio értékesíti és ugyancsak ő az 56. percben kiegyenlítő. A Koreai NDK csapata ezután több ellentámadást vezet. A 57. és az 58. percben Baptista és Pereira csak sarokra tud menteni. Az 59. percben Eusebio ismét 11-ből Portugáliának szerzi

meg a vezetést. Ettől kezdve a portugálok veszik át a játék irányítását és Augusto újabb gólt szerez Eusebio és Torres előlétéka után.

Sunderland: Szovjetunió—Magyarország 2-1 (1-0).

A Szovjetunió csapata a nagy formában lévő Jasinnal és kemény védelmével csak nagy küzdelem után tudta legyőzni Magyarországot csapatát. A mérkőzés kimenetele az utolsó percek bizonytalan volt. A magyar csapat nem játszott olyan jól, mint Brazília és Portugália ellen s csak a második félidőben talált magára. A magyar csapat azall hibázott, hogy magas labdákkal játszott, ami kedvezett a jól megtermett és a fejteketlen formában lévő szovjet védelemnek. Gólszerzők: Csiszlenko, Parkojan (Szovjetunió), illetve Benne (Magyar NK).

Sheffield: Német SZK—Uruguay 4-0 (1-0).

A bajnokság második csoportjában első helyen végzett nyugat-német labdarúgók viták ki a győzeimet. A mérkőzés ideges hangulatban folyt. Finney angol játékevezető az uruguayi labdarúgók durva játéka miatt azzal igyekezett véget vetni, hogy öt perc alatt kiállított két játékost (Trochet és Silvati). A nyugat-német csapat gólt ismét Haller (2), Beckenhauer és Secler szereztek.

London: Anglia—Argentína 1-0 (0-0).

Az angol csapat még mindig egyetlen és egyetlen gólt sem kapott a világ bajnokság kiűzelem megkezdése óta. Ennek ellenére győzelme evvállalán nem volt meglepő, mert az argentinok a 38. perctől csak tíz emberrel játszottak. A lassú, zavaros játék közben a névlen sok incidens és durvaság volt. Kreitlen nyugat-német játékevezető a 38. percben többszöri tiltakozása miatt kiállította Rattint, az argentin csapat kapitányát. Az angol csapat gólját a 74. percben Hurst lőtte.

A labdarúgó világ bajnokság első elődöntőjére hétfőn, július 23-án Liverpoolban kerül sor a Szovjetunió és a Német SZK csapata között. A második elődöntő kedden, július 26-án a londoni Wembley stadionban lesz Anglia és Portugália együttese között. Mindkét mérkőzés bukaresti idő szerint 20.30 órakor kezdődik.